

要況快報#120 – COVID-19 應急響應措施

以下是關於聖荷西市如何減緩新型冠狀病毒(COVID-19)的傳播並減少感染人群數量的資訊

.

資料來源:

聖荷西市

緊急運作中心

聯絡信息:

羅薩裡奧·尼維斯(Rosario Neaves) · 通訊部主任 / EPIO : 210-823-3908

聖荷西市媒體熱線 : 408-535-7777

聖荷西市客戶聯絡中心 : 3-1-1 (408-535-3500)

電子郵件:

新聞/媒體 : EOC_PIO@sanjoseca.gov

居民 : 311@sanjoseca.gov

公司 : covid19sjbusiness@sanjoseca.gov

非營利組織 : covid19sjcbo@sanjoseca.gov

報告日期/時間: : 2020 年 7 月 8 日 · 下午 4 點

- **新的 COVID-19 媒體聯繫人：**請注意，自 7 月 10 日起，聖荷西市通訊與緊急公共信息總監 Rosario Neaves 將離開本市，於 2020——2021 學年前往芝加哥大學開始新的研究工作。來自公園康樂和鄰里服務署的 Carolina Camarena 和交通部的 Colin Heyne 將共同臨時履行市政府的緊急行動中心的緊急公共信息官 (EOC EPIO) 職責。Carolina 和 Colin 都擔任各自部門的公共信息經理，目前被分配到緊急行動中心的緊急公共信息官 (EOC EPIO) 分支機構，他們在這次和之前的緊急事件中，成功地協助了緊急公共信息官 (EPIO) 的領導職能。

有關聖荷西市城市服務和/或營運的更新

- **聖荷西的戶外用餐可能會繼續：**7月7日，加州批准了[聖克拉拉縣重新開放其他業務的變動請求](#)，該批准將從7月13日開始生效。這個批准意味著，[戶外用餐可以在聖克拉拉縣繼續進行](#)，但需遵守社交距離的準則。請查閱聖荷西市的戶外餐飲網頁www.sanjoseca.gov/sjalfresco以獲取更多有關戶外用餐的信息。如果您是在聖荷西經營公司，並且對新的聖克拉拉縣公共衛生條例有疑問，請發送電子郵件至covid19sjbusiness@sanjoseca.gov。
- **Communications Hill Staircase 已開放：**Communication Hill Staircase 已重新向公眾開放。請遵守所有張貼的告示牌和公共衛生指示，儘自己的一份力量保護我們社區的健康和安全。請與他人保持安全的社交距離，佩戴口罩，如果生病留在家裡，以幫助聖荷西市保持公園設施的開放。有關重新開放的公園和設施的更多信息，請查閱bit.ly/prnsreopens。
- **聖荷西強健夏令營 (San José Strong Summer Camp) 第二期將於 7 月 13 日開始：**聖荷西強健夏令營 (San José Strong Summer Camp) 第二期的報名仍在進行中，7 月 13 日星期一開始可以在 SJRegistration.com 網站上可以為 5 至 12 歲兒童報名。夏令營根據符合州和縣的健康與安全準則進行了修改。有關更多信息，請查看英語，西班牙語和越南語的“[聖荷西強健夏令營 \(San José Strong Summer Camp \)](#)”

[傳單](#)，或查閱bit.ly/prnsreopens。[符合夏令營獎學金資格的家庭和個人](#)仍可獲得獎學金。在 7 月 11 日（星期六）之前在指定時間內，你可以親臨各個社區中心申請獎學金。有關社區中心位置和時間的完整列表，請查閱bit.ly/prnsreopens。

- **新的住房調解計劃（Housing Mediation Program）**：聖荷西市租金穩定計劃與聖克拉拉縣調解和申訴諮詢服務辦公室合作，提供了新的調解服務，即[住房調解計劃（Housing Mediation Program）](#)，旨在為房東和租戶提供中立的服務。提供一個解決與 COVID-19 疫情相關的爭議的平台。該計劃涵蓋許多類型的糾紛，包括但不限於不支付租金、租賃問題、擾民問題和室友糾紛。要確認您的資格，請求調解或有任何疑問，請致電 408-975-4480 與“租金穩定計劃”聯繫。
- **恢復更多的合規停車活動**：隨著新的主動巡邏方法取得早期的成功，交通部將按照相同的模式，從 7 月 8 日開始擴大一些有限的停車合規活動。交通控制官員（PTCO）將開始識別停放在城市街道上的非駕駛車輛和停車，他們會警告並可能移除那些被認為可能影響健康和安全或令疫情變得更嚴重的車輛。其他車輛移除服務將保持暫停狀態，並且 PTCO 將無法回應通過 San Jose 311 提交的請求。PTCO 也將開始在非住宅區實施臨時拖車區，以保證建築工程的安全。有關停車合規性的更多詳細信息，請閱讀 [DOT 博客](#)。
- **聖荷西虛擬娛樂中心**：聖荷西虛擬娛樂中心每週提供免費的一小時直播課程：
 - 每週一：上午 10 點老年尊巴舞課現場直播
 - 在七月的每個星期一和星期三：下午 2 點參加現場 COVID-19 安全步行技巧網絡研討會。
 - 每個星期三：下午 5 點進行實時減壓瑜伽
 - 每個星期四：上午 11 點 15 分參加現場直播的全身運動訓練班

請查閱bit.ly/sjvirtualrec 的本市虛擬娛樂中心，以獲取這些課程的鏈接，以及其他日常活動以及可以在家裡進行的百多種娛樂和教育資源。

- **2021 年消防員招募學院**：聖荷西消防局目前正在為 2021 年消防員招募學院招募消防員急救人員（EMT）和消防員護理人員。在全球疫病大流行期間，消防員比以往任何

時候都至關重要。我們正在尋找希望通過在危機情況下發揮領導作用和採取行動為聖荷西社區服務的個人。有興趣的申請人應具有有效的 EMT 證書（或正在辦理中），高中文憑或同等學歷，有效的 CPAT 卡/信（在申請截止日期的 6 個月內），並通過國家測試網絡（NTN）網站進行筆試請查閱www.nationaltestingnetwork.com。申請截止日期為 2020 年 9 月 6 日。有關更多信息，請查閱www.sjfd.org。

聖克拉拉縣和加州的情況更新

- **州批准的新縣公共衛生令**：新的聖克拉拉縣公共衛生令將於 7 月 13 日星期一生效，已經得到加州公共衛生部的批准。新命令減輕了對大多數企業和活動的限制，同時要求在企業實施更新的社交距離協議。該命令明確指出，與保持社交距離並在公共場合戴口罩對於戰勝 COVID-19 非常重要，因為 COVID-19“繼續.....對我們縣的居民構成了嚴重危險”。從 7 月 13 日開始，只要美甲沙龍、理髮店和體育館有已批准的保持社交距離計劃並實施，便可以重新開業。有關更多信息，[請查閱聖克拉拉縣 COVID-19 網站](#)。
- **強制性指令**：聖克拉拉縣公共衛生官員將發布一套強制性指令自 7 月 13 日生效，以減少根據[我縣新公共衛生法令](#)得以運營和恢復的行業和活動的風險。縣內所有企業和民眾必須遵守這些指令以及國家發布的針對特定行業的指南。以下是本縣今天發布的第一輪針對特定行業的強制性指令的鏈接：
 - [建築](#)
 - [個人護理服務](#)
 - [戶外用餐](#)
 - [食品設施](#)

其他指令將於本週晚些時候發布，涉及以下行業和活動：

- 娛樂和體育活動
- 健身房和健身中心
- 酒店和汽車旅館

- 公共交通
- 游泳池
- 聚會 (包括社交、宗教、政治、禮儀、運動和其他類型的聚會)
- 托兒、夏令營和兒童活動
- 農業

Valley 運輸管理局 (VTA) 的最新消息

- **VTA 發布了十點計劃，以加強公眾對公交的信任：**為了增強公眾對乘坐 VTA 公共汽車和火車的信任和舒適度，內部恢復工作小組舉行了數週的會議，以製定確保乘客在這些特別謹慎的時刻感到安心。在過去的幾周和幾個月中，隨著乘車人數的逐漸增加，我們為公共汽車和火車駕駛員以及乘客提供了額外的保護。服務也開始逐漸增加，並且由於有了新的保護措施，VTA 計劃在 8 月 1 日恢復收費。請在 [VTA 網站](#) 上閱讀完整計劃。

為了確保乘客的安心，VTA 採取了以下 10 個步驟：

1. 清潔和消毒車輛及設施
2. 需要戴口罩
3. 保持安全距離
4. 保持健康的員工隊伍
5. 根據需求調整每小時的服務頻率/時間
6. 保護駕駛員和乘客
7. 增加非接觸式付款/收費方式
8. 增加客戶信息
9. 採用新技術和行業方法
10. 加強社區夥伴關係

請訂閱聖荷西市 [新聞發布電子通知清單](#)來接收要況快報，並且在 sanjoseca.gov 和 Facebook、Twitter、Instagram 與 Nextdoor 上關注我們 @CityofSanJose.

Esta información está disponible en español en www.sanjoseca.gov.

Thông tin này có sẵn bằng Tiếng Việt trên trang: www.sanjoseca.gov.

This information is available in English www.sanjoseca.gov.

個人罹患 COVID-19 的風險與人種、族群或文化無關。市政僱員們必須遵守歧視與騷擾的相關政策，禮貌並尊敬地對待同事和民衆。任何形式的歧視和/或騷擾均視為違反政策，絕不寬容此等行爲。

###

要况快报#120– COVID-19应急响应措施

以下是有关圣何塞市为减缓新型冠状病毒（COVID-19）的传播并减少感染人数的应对措施的信息。

资料来源:

圣何塞市

紧急行动中心

联系人:

罗萨里奥·内夫斯 (Rosario Neaves), 通讯部主任/ EPIO : 210-823-3908

圣何塞市媒体热线: 408-535-7777

圣何塞市客户联络中心 : 3-1-1 (408-535-3500)

电子邮件:

新闻/媒体: EOC_PIO@sanjoseca.gov

居民: 311@sanjoseca.gov

商业: covid19sjbusiness@sanjoseca.gov

非营利组织: covid19sjcbo@sanjoseca.gov

报告日期/时间: 2020 年7月8日, 下午4点

- **新的 COVID-19媒体联系人** : 请注意, 自7月10日起, 圣何塞市通讯主任和紧急公共信息官 Rosario Neaves 将于2020-2021学年离开圣何塞市, 前往芝加哥大学从事研究工作。来自公园康乐和邻里服务属的 Carolina Camarena 和来自交通部的 Colin Heyne 将共同暂时担任本市紧急行动中心的紧急公共信息官 (EOC EPIO) 。 Carolina 和 Colin 都在各自的部门担任公共信息经理, 目前被分配到市紧急行动中心

的紧急公共信息官 (EOC EPIO) 部门，并曾在本次和以往的紧急事件中成功地协助紧急公共信息官 (EPIO) 的领导工作。

有关圣何塞城市服务和/或运营的最新信息

- **圣何塞的户外餐饮或将继续**：7月7日，加州政府批准了圣克拉拉县重新开放更多的业务的变动申请，自7月13日开始生效。这一批准意味着圣克拉拉县的户外餐饮可以继续，但须遵守保持社会距离准则。了解更多关于户外餐饮的信息，请访问圣何塞市的户外餐饮网页 www.sanjoseca.gov/sjalfresco。如果您有企业位于圣何塞，并对新的圣克拉拉县公共卫生令有疑问，请发电子邮件至：covid19sjbusiness@sanjoseca.gov。
- **Communications Hill Staircase 已开放**：Communications Hill Staircase 已重新向公众开放。请遵守所有张贴的标识和公共卫生令，为保护我们社区的健康和安全尽一份力。帮助圣何塞市保持公园设施的开放，请与他人保持安全的身体距离，佩戴口罩，如果您生病了，请留在家里。有关已重新开放的公园和设施的更多信息，请查阅 bit.ly/prnsreopens。
- **第二期圣何塞强健夏令营于7月13日开营**：第二期圣何西强健夏令营仍然开放报名，从7月13日星期一开始，面向5至12岁的儿童。家长可以在 SJRegistration.com 上为孩子们进行在线注册。夏令营将按照州和县的健康和安全准则进行修改。更多信息，请查看 [圣何塞强健夏令营宣传单的英语、西班牙语和越南语版本](#)，或查阅 bit.ly/prnsreopens。[符合夏令营奖学金资格](#)的家庭和个人仍可获得奖学金。奖学金申请在7月11日星期六之前的特定时间在各社区中心接受所有夏令营的亲自申请。有关社区中心地点和时间的完整列表，请查阅 bit.ly/prnsreopens。
- **新的住房调解计划 (Housing Mediation Program)**：圣何塞市租金稳定计划与圣克拉拉县调解和监察员服务办公室合作，现提供一项新的调解服务，即[住房调解计划 \(Housing Mediation Program \)](#)，为房东和租户提供一个中立的平台，以解决与 COVID-19

疫情大流行有关的纠纷。该计划涵盖多种类型的纠纷，包括但不限于不付租金、租赁问题、骚扰问题和室友纠纷。要确认您的资格，申请调解，或有任何问题，请拨打 408-975-4480 联系租金稳定计划。

- **更多的停车合规管制活动恢复**：随着采取新的主动式巡逻方式显露出成功的早期迹象，圣何塞市交通局将于7月8日开始，以相同的模式扩大一些有限的停车合规管制活动。除了主动在市内巡逻，移除停放在市内街道上的废弃车辆外，停车与交通管制人员 (PTCOs) 将开始辨识、警告，并可能移除被认为可能造成健康与安全问题或造成极端恶劣影响的车辆。其他移除废弃车辆服务将继续暂停，且停车与交通管制人员将无法响应通过圣何塞311提交的请求。停车与交通管制人员也将开始在非住宅区执行临时拖车区，以支持安全的施工活动。有关停车合规管制的更多细节，[请查看交通局博客](#)。
- **圣何塞虚拟娱乐中心**：圣何塞虚拟娱乐中心每周提供一小时的免费直播课程。
 - 每周一：在上午10:00的尊巴舞老年直播课上，让您充满活力。
 - 七月的每周一和周三：在下午2点参加 COVID-19安全行走技巧网络研讨会直播
 - 每周三：下午5点，通过在线实时瑜伽课减压。
 - 每周四：上午11点15分，参加在线实时的全身锻炼课程，让自己动起来。

请查阅我市虚拟娱乐中心，位于 bit.ly/sjvirtualrec 的，以获取这些课程的链接，以及其他日常活动和百余种家中安享的娱乐和教育资源。

- **2021年消防员新兵学院**：圣何塞消防局目前正在为2021年消防员招募学院招募消防员急救人员和消防员医护辅助人员。在全球疫病大流行期间，消防员比以往任何时候都更加重要。我们正在寻找希望通过在危机情况下发挥领导力和行动来服务圣何塞社区的个人。有兴趣的申请人应该具有有效的 EMT 证书（或正在办理），高中文凭或同等学历，有效的 CPAT 卡/信件（在申请截止日期的6个月内），并通过国家测试网

络 (NTN) 网站 www.nationaltestingnetwork.com 参加笔试。申请截止日期为 2020年9月6日。了解更多信息请查阅 www.sjfd.org。

圣克拉拉县和加州的情况更新

- **新的县级公共卫生令已获州政府批准**：新的圣克拉拉县公共卫生令已被加州公共卫生局批准，将于7月13日星期一生效。新命令放宽了对大多数企业和活动的限制，同时要求企业执行最新的保持社交距离协议。该命令明确指出，保持社交距离和在公共场合佩戴口罩对对抗 COVID-19 至关重要，COVID-19 "持续.....对本县居民构成严重风险"。从7月13日开始，美甲沙龙、理发店和健身房等企业都被允许重新开业，只要它们有一个经批准并实施的保持社交距离的计划。更多信息请访问 [圣克拉拉县 COVID-19网站](#)。
- **强制性指令**：圣克拉拉县公共卫生官员将发布一套强制性指令，以减少根据我县新的公共卫生令允许经营和恢复的行业和活动的风险，自7月13日生效。县内所有企业和民众都必须遵守这些指令，以及国家发布的特定行业指导意见。以下是今天县里发布的第一轮行业专项强制指令的链接。
 - [建筑施工](#)
 - [个人护理服务](#)
 - [户外餐饮](#)
 - [食品设施](#)

其他指令将在本周晚些时候发布，涉及以下行业和活动：

- 娱乐和体育活动
- 健身房和健身中心
- 酒店和汽车旅馆
- 公共交通
- 泳池

- 聚会 (包括社会、宗教、政治、礼仪、体育和其他类型的聚会)
- 儿童保育、夏令营和儿童活动。
- 农业

山谷交通局 (VTA) 的情况更新

- **VTA 发布10点计划以加强民众对公交运输的信任**：为了加强民众对 VTA 公交车和火车的信任度和舒适度，一个内部复工项目组举行了为期数周的会议，制定了一项计划，以确保乘客在这一非常谨慎的时期对安全有信心。在过去的几周和几个月里，乘客人数似乎在逐渐增加，已经为公共汽车和火车运营商和乘客提供了额外的保护措施。服务也开始逐步增加，随着新的保护措施的实施，VTA 计划在8月1日恢复收费。请在 [VTA 的网站](#) 阅读完整的计划。

为了确保返回的乘客对安全有信心，VTA 正在采取以下10个步骤。

1. 清洁和消毒车辆和设施
2. 要求佩戴口罩
3. 保持安全距离
4. 维持员工队伍的健康
5. 根据需求调整服务频率/时间
6. 保护操作员和乘客
7. 增加非接触式支付/收费方式
8. 增加客户信息
9. 采用新技术和行业方法
10. 加强社区伙伴关系

请订阅圣何塞市新闻发布电子通知列表要况快报，并在 sanjoseca.gov 和在 Facebook，Twitter，Instagram 和 Nextdoor 等媒体上关注 @CityofSanJose。

Esta información está disponible en español en www.sanjoseca.gov.

Thông tin này có sẵn bằng Tiếng Việt trên trang: www.sanjoseca.gov.

This information is available in English www.sanjoseca.gov.

个人罹患 COVID-19 的风险与其人种、民族或文化无关。市政府员工必须遵守《歧视和骚扰政策》，礼待尊重同事和公众。任何形式的歧视和/或骚扰都将被视为违反政策，绝不姑息。

###